

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1997-1998

12 MAART 1998

Wetsvoorstel tot wijziging van de nieuwe gemeentewet, de gemeentekieswet, de wet van 19 oktober 1921 tot regeling van de provincieraadsverkiezingen, de wet van 11 april 1994 tot organisatie van de geautomatiseerde stemming en de wet van 7 juli 1994 betreffende de beperking en de controle van de verkiezingsuitgaven voor provincieraden en de gemeenteraden en voor de rechtstreekse verkiezing van de raden voor maatschappelijk welzijn, strekkende tot de oprichting van districten en de organisatie van de rechtstreekse verkiezing van hun raden

AMENDEMENT

Nr. 1 VAN DE HEER BOUTMANS

Art. 2

A. Paragraaf 1 van het voorgestelde artikel 331 NGW aanvullen met een tweede lid, luidende:

«Nochtans, voor zover de Grondwet het toestaat, maken alle meerderjarige bewoners deel uit van het kiescollege en zijn zij ook verkiesbaar.»

Zie:

Gedr. St. van de Senaat:

1-907 - 1997/1998:

Nr. 1: Wetsvoorstel van de heer Caluwé c.s.
Nr. 2: Advies van de Raad van State.

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1997-1998

12 MARS 1998

Proposition de loi modifiant la nouvelle loi communale, la loi électorale communale, la loi du 19 octobre 1921 organique des élections provinciales, la loi du 11 avril 1994 organisant le vote automatisé et la loi du 7 juillet 1994 relative à la limitation et au contrôle des dépenses électorales engagées pour les élections des conseils provinciaux et communaux et pour l'élection directe des conseils de l'aide sociale, et visant à la création de districts et à l'organisation de l'élection directe de leurs conseils

AMENDEMENT

Nº 1 DE M. BOUTMANS

Art. 2

A. Compléter le paragraphe premier de l'article 331 NLC proposé par un deuxième alinéa, qui est rédigé comme suit :

«Néanmoins, pour autant que la Constitution l'autorise, tous les habitants majeurs font partie du collège électoral et sont également éligibles.»

Voir:

Documents du Sénat:

1-907 - 1997/1998:

Nº 1: Proposition de loi de M. Caluwé et consorts.
Nº 2: Avis du Conseil d'État.

B. Het voorgestelde artikel 331 NGW aanvullen met een § 5, luidende:

«De Koning bepaalt de nadere regelen ter uitvoering van deze bepalingen.»

Verantwoording

Het is politiek en sociaal niet verantwoord de districtsraadsverkiezingen in 2000 in grote steden (maar zeker in Antwerpen) te laten houden zonder deelname van Marokkaanse, Turkse, enz., onderdanen.

De Grondwet belet de uitbreiding van het stemrecht op dit ogenblik maar het is mogelijk dat artikel 8 van de Grondwet gewijzigd wordt. In dat geval is het nuttige, nu al in de aanpassing van de regeling voor districtsraden te voorzien.

Eddy BOUTMANS.

B. Compléter l'article 331 NLC par un § 5, qui est rédigé comme suit:

«Le Roi fixe les modalités d'exécution de cette disposition.»

Justification

Il est politiquement et socialement inadmissibles que les élections des conseils de district de l'an 2000 soient organisées dans de grandes villes (au premier rang desquelles Anvers) sans que les ressortissants marocains, turcs, etc., puissent y participer.

Actuellement, la Constitution empêche l'extension du droit de vote, mais une modification de son article 8 est à l'ordre du jour. Il convient, dès lors, d'adapter dès à présent le règlement pour ce qui est des conseils de district.